

# FELSŐMAGYARORSZÁGI HIRLAP

POLITIKAI UJSÁG.

Megjelen minden szerdán és szombaton este  
Kéziratokat vissza nem adunk.  
Szerkesztőség: Wekerle-tér 502.

Felolvasó szerkesztő:  
Dr. Buza Barna.

Előfizetési ár: egész évre 10 korona, félfévre 5 korona,  
negyedévre 2 korona 50 fillér. — Egyes szám ára 10 fillér.  
Kiadóhivatal: Landesmann Miksa és Társánál, Wekerle-tér 502  
Hirdetéseket a legjutányosabb árban közölünk.

## Zempléni élet.

Sátorlajuhely 1901. dec. 16.

Ott lenn a sík Alföldön nagyon rossz híre van görbe Zemplénvármegyének. Nagyon rossz híre van a politikai életének, még rosszabb híre van a társadalmi életének. És bizony méltán.

Tessék csak valamelyik alföldi civis-városban szöbáhoznai, hogy minő küzdelmet folytatnak Zemplénmegye független elemei a hagyományos kormányparti politika ellen, minő hitetlen leírás lesz rá a felelet. Nem lehet az. Hogy abban a tetőtől talpig mameluk megyében mukkanni merjen valaki. Magyarok is laknak ott kérem? No, nem igen venni észre?

Talán, ha a történelem nem tanítaná, azt sem hinnék el, hogy itt született Kossuth Lajos. Csoda az, hogy abból a megyéből került legyen ki az első magyar. Vagy nem is az a Zemplénmegye volt az akkori, mint amelyet most ismernek ezen a néven.

És bizony igazuk van. Olyan alaposan el van rontva ennek a megyének a híre-neve minden magyar vidéken, hogy csak mosolyogni szoktak, ha annak a politikai életéről van szó. Kik is ott a politikai élet vezérférfiai?

Miből is áll a politikai működésük? Azt a dicsőséges ragyogást, mely a Kossuth névvel áradt szét Zemplén égeről, végkép el tudta borítani a Dókus-Molnár tele sötét politika.

És minő véleménynyel vannak társadalmi életükről? Óh híres Sáros, kinek nevedet oly száználmas megvetéssel szokták emlegetni, Zemplént a te méltó testvéredül tekintik mindenütt.

Uj eszméket érlelt meg, növesztett nagygyá a mult század utolsó negyede a demokratizmus tisztító szele járta végig az ország minden téreit. Az Alföld, az ország szíve, teljesen demokrata. Csak Zemplénben nem tudott még elhatni ez a tisztító áramlat, mint ha ez volna egész országban legfőkérebb zug. Csak Zemplénről kell még mindig azt hallanunk, hogy a mi itt föltétlenül uralkodik, az a mameluk politika és a rendiség a társadalmi életben.

Zemplénről az a hír, hogy itt a társadalmi téren a dzsentri viszi a főszerepet. A régi, híres derék dzsentri, a rokonszenyes dzsentri, amelynek csak az az egy nagy hibája van, hogy nem tud illeszkedni az új életviszonyokhoz. Pedig dehogy a dzsentri uralkodik itt. Szegény, régen le-tört egészen.

Két ezüstszínű hajszál és egy néhány redő az arcán voltak azon kellemetlen születésnap meglepetések, melyek majdnem kétségbe ejtették.

Mint erélyes okos hölgy azonban nem sokáig tétovázott, hanem elhatározta, hogy jogybe lép az elsővel, kit kelepcebe ejthet. Ezen terve keresztülvitelére már nem kellett sokáig várnia, mert ritka a háló, melybe hal ne akadnék. Volt ugyan a városkának egy fölszességéről és észbeli fogyatkozásáról ismert alakja Dr. N. Ezt nemrég jobb létre szenderedett neje két gyermekével együtt árván hagyta. Ez az ur különben is nagy tisztelője volt a nő nemnek, most azonban még sokkal nagyobb mértékben szállta meg a hódítási vágy.

A hódítás sikerült is neki sokkal nagyobb mértékben, mint a legghiresebb generálisnak, mert mihielyt legyőzendő ellenfelei, a naiv libuskák csak messziről is észrevették máris megfutamodtak előle. Ezen gavallérra szándékozott Erzsikének halóját kivonni, ami sikerült is, különösen miután véghetetlen forró szerelméről biztosította. Mikor már dr. N-el elintézték vélt a dol-

gyuk pl. a megye székelyét Ujhely városát. Akik itt a hangadó szerepet viszik, csak kisebb részben tartozik a dzsentrihez. Csak dzsentrinek vallják magukat. Az alap, melyre társadalmi szereplésük támaszkodik, nem dzsentri voltakban lehetősé fel, hanem abban, hogy hozzátartoznak ahhoz a klikkhez, mely itt egy politikai, mint társadalmi téren magának involválja a hatalmat és kész azt a legerőszakosabb eszközökkel is megvédeni.

Az a híres mamelukpolitika is főképp klikkpolitika. A klikk nem meggyőződésből mameluk, a klikknek egyáltalán nincs is meggyőződése. A klikknek csak étvágya és uralkodhatnékja van s mert ezek csak a mamelukpolitika keretén belül elégíthetők ki, hát csatlakozik a mamelukpolitikához. Óh dicső harcosai a kormányparti szabadelvűségnek, nem e ép oly szívesen lelkesültek-e ti a függetlenségi eszmékért, vagy akár a kényuralomért vagy akár bármiért, ha tudjátok, hogy azon az oldalon vannak a zsiros fazekek, s hogy biztosíthatjátok azokat ott egyedül magatoknak, kizárólag a klikk számára?

És ahogy a politikai életben önhaszonlesésből lesz a klikk mamelukká, úgy a társadalmi téren

got, szülei elé terjesztette szándékát azon határozott megjegyzéssel, hogyha nem engedik, hogy dr. N-el legyen, öngyilkosságot követ el.

E fenyegetőzés azonban fölsőlegesnek bizonyult, mert szülei készséggel adták beleegyezésüket, hiszen már régi óhajuk volt az, hogy szeretett lányuk főként alá jusson. Így tehát nagy öröm közepette megtörtént az eljegyzés.

A fiatal jegyesek szeretete szinte leírhatatlan. Nem telt el egyetlenegy nap sem, hogy egymást ne látták és szeretetükről kölcsönösen egymást ne biztosították volna. Ily kellemes körülmények között telt el egynehány hónap, míg végre az egybekelésre megállapított váravárt boldog nap mindjobban közeledett.

Ekkor hirtelen változást lehetett a boldog menyasszonyon észlelni. Mindennap lehangoltabb és szeretet völgegyeire iránt hidegebb lett. -- Sokan ezen változást természetesen találták, hiszen a szende lánykák többnyire komorabbak szoktak közvetlenül ezen elhatározó lépés előtt lenni. Ezen jóhiszeműek azonban itten nagyot tévedtek, a változásnak más oka volt, farkas járt a

is önéredeből azonosítja magát a klikk a dzsentrivel. Mert a klikknek szüksége van a dzsentri jó hírnevére, régi dicsőségére. És aki a klikkhez tartozik, annak mind dzsentri a neve. A nagyapja meg talán paraszt volt, de ő már dzsentri, mert a klikkhez tartozik. Ő maga lehet tanulatlan, hitel vesztett, de azért előkelő, mert a klikkhez tartozik, dzsentrinek vallja magát és lenézi a polgárt, a kereskedőt az iparost.

Klikkuralom a politikában, klikkuralom a társadalmi életben ez jellemzi Zemplénmegye közéletét.

Most, a legujabb időkben azonban már kezd hajnalodni a politika egén. A függetlenségi elemek összeszedve szétszört ereiket, hatalmas rohammal támadnak a kormánypárthoz csatlakozott klikkuralom ellen. De mikor fog virradni a társadalmi élet hajnala? Zemplénmegye, Ujhely város polgársága, mikor fogjátok átérezni, megmutatni, hogy itt a társadalmi téren is nem kisebb szerep, nem alacsonyabb állás il'et meg bene- teket, mint azt a klikket, mely hazugul azonosítja magát a dzsentrivel. Mikor fogja már átlengeni Zemplénmegye hegyvölgyeit is a demokratizmus tisztító szellője?

Demokrata.

## TÁRCA.

### Völgegyfogas

A Felsőmagyarországi Hírlap eredeti tárcája.

Erzsikének is elbódította a fejét a tükör és regény. Igaz, hogy szép is meg gazdag is volt. Az apja, egy szegény sorsból gazdaggá vált nyárs-polgár, kész volt egyetlen dédelgett gyermekéért mindenét föláldozni. Az élelmes kérők iparkodtak is ezen kedvező alkalmat felhasználni. Tömegesen tódultak és szinte egyik a másiknak adta a kilyeset a kezébe. De hiába egyiknek sem volt szerencséje, mert Erzsikét a tükör és képzeltetés annyira elragadta, hogy elérhetetlen ideálokat alkotott magának. Így folyt ez egy ideig, mialatt az évek száma szaporodott, a kérők pedig esőkként. — Egyszer csak nagy meglepetés érte a mi hősnőnket. Eppen harmincadik születésnapján, midőn toilletet csinált, hogy a jobb időkből maradt csekély számú tisztelőinek megszó- kott üdvözléleit méltó módon fogadhasa, nagy rémületére az őszkor még tisztesebb előhírnökeit vette észre.

Van szerencsém a n. é. közönség becses tudomására hozni, hogy **Weisz Zsigmond**-czég kitünőnek elismert

**férfi és női czipő nagy készletét, valamint az összes sárczipőit is**

előnyös árban megvettem, miáltal azon kellemes helyzetben vagyok, hogy azokat olcsó árban árusíthatom.

Egyszersmind b. figyelmébe ajánlom nagyválasztéku **férfi divat czikkeimet**.

A n. é. közönség b. látogatását kérve, vagyok

teljes tisztelettel

**HALÁSZ HERMAN.**



Decz. 21.

**Az olasz bor.** Lippoczy Norbertről a multkor közölt cikk élénk viszhangot keltett. Örülünk neki, s különösen annak, hogy sajtóper lesz a dolgból, s itt alkalma lesz a cikk írójának állításait — ha valódiak — bebizonyítani.

Ami a cikk közlését illeti, kijelentjük, hogy egyesekről olyasmint közölni, ami azoknak erkölcsileg vagy anyagilag ártalmára lehet, mindaddig, míg arról feltétlenül meg nem győződünk, szerintünk is helytelen dolog.

De az olasz bor kiirtása a Hegyaljáról olyan fontos érdek, hogy annak a kedvéért még ez alól a szabály alól is kivételt kell tenni.

Tény, hogy ezer meg ezer hektoliter olasz bort hoznak be a Hegyaljára évenként, s ennek legnagyobb részét innen — külföldre viszik. Kétségtelen, hogy ezt a bort a külföldön már nem mint olasz bort adják el, mert hisz aki külföldi ember olasz bort akar venni, az nem a Hegyaljára megy érte, hanem Olaszországba. Valaminthogy ha én rajnai bort akarok hozatni, nem hozatom se Nápolyból, se Szentpétervárról.

És az ide behozott olasz bor bitorolja a külföldön a mi borunk helyét, s mert ezt adják ott el hegyaljai helyett, azért nem tudunk mi a valódi hegyaljai borainkon tudadni.

Hát a Hegyalja legnagyobb ellenségei, legnagyobb gonosztevői azok, akik ide az olasz borokat nagy mennyiségben importálják. Ezeket kell első sorban tízzel vassal üldözni.

Világosságot akarunk. Tudni akarjuk, hogy a Hegyalja romlását kiknek köszönhetjük. Ezért tesszünk kivételt az általános szabály alól, s ha tisztességes, szavahihető emberek tudatják velünk, hogy kik az olasz bor behozói, mi azt habozás nélkül közöljük. Kérünk is mindenkit, akinek nagyobb mennyiségű olasz bor behozataláról tudomása van, hogy közölje azt velünk. Hadd süljön ki az igazság, hadd tudjuk meg, hogy kik az ellenségeink.

Egyébként, a mint velünk lapunk zárta előtt tudatták, az ügyben már a hivatalos vizsgálat is elrendeltetett.

dennapi sétájukat erre teszik (és már előre kárpótlást láttak a holnapi társalgásban a mai vesztességért.) Szavukat be is váltották és így kellemesen folytak a napok. — Egy ilyen társalgás alkalmával CsacsKay megkérdezte Erzsikét, hogy miért oly lehangolt és rosszkedvű. Erzsike eleinte kitérőleg felelt, de végre bevallotta, miszerint szomorúságának egyedüli oka az, hogy nem sokára férjhez kell mennie, de véglegényét úgy nem állhatja, akár a bűnét s zivéssebben menne a halálba, minthogy véglegényével egybekeljen.

— Hát akkor mért megy mégis hozzá?

— Mert szüleim kényszerítenek. — De hogy mondhat kérem ilyesmit, hiszen nagysád nem gyerek, hogy kényszeríthetik tehát olyasmire, amit nem akar?

— Hát bocsássam vissza most a parthiet, mikor már annyit költeleztünk, mikor már minden kész, még a sütemény is?

— Valóban furcsa kérdés! Hiszen süteményt másat is lehet kapni, de férjhez nagysád végre talán csak egyszer akar menni. Igazán égbekiáltó vétek volna, ha egy ilyen sikerült hölgy egész életét egy általa gyűlölt férj oldalán volna kénytelen eltölteni.

Hát mert ön mondja, viszonzá Erzsi, visszaboocsájtom a parthiet még ma. Nagyon köszönöm ezen kitüntető bizalmat — mondá CsacsKay — és meggyőződésből bizto-

## Honvédségünk és a Gotterhalte.

Midőn gróf Lónyay Elemérnek Bodrog-Olasziban időzésekor a sátoraljai helyi honvédszázalójból egy diszszázadot vezényelték ki Bodrog-Olasziba s gróf Lónyayné ablakai alatt a „Gotterhalte”-t énekellették velük, felemeltük szavunkat az eljárás ellen s szavunk az egész magyar sajtóban visszhangra talált. Nem is várhattunk egyebet, mint hogy éles, elítélő hangon fog nyilatkozni az egész közvélemény az új helyi honvédség „bravour”-ja ellen. Nem tudjuk olvasták-e azok, akik azt a diszszázadot dirigálták a Lónyay-kastély ablakai alatt, a Magyarország dec. 18-iki számának vezércikkét. De hogy helybeli polgártársaink közül senkinek a figyelmét el ne kerülhesse Bartha Miklósnak ez az igazságos, éles kritikája, ideiglatjuk azt egész terjedelmében. És várjuk, mi lesz reá a felelet. És kívánságunk, hogy a sajtó, s a közvélemény, melynek ügyet vizsgálat tárgyává tenni, ha igen, hogy vajjon milyen körülményeket hozhatnak fel az illetők s különösen, hogy annak eredménye a közönység tudomására fog-e jutni. Mert a közvéleményt igen célszerű lenne megnyugtattani. Ime, itt a „Magyarországi” cikke:

### Figyelmeztetés.

Budapest, dec. 17.

Pár héttel ezelőtt a Sátoraljai helyi állomásozó honvéd-tisztek egy őrnagy vezetése alatt látogatást tettek Bodrog-Olasziban.

Ez a kirándulás épenséggel nem viseli magán a társas életben szokásos látogatások jellegét. Mert ha ilyen látogatás lett volna: nem képezhetné ezen a helyen bírálat tárgyát. Ugyde a tiszt urak nemcsak maguk mentek B.-Olasziba, hanem odavezényelték egy diszszázadot is. Tehát nemcsak személyesen tisztelegtek, hanem szolgálati uton is.

A tiszt urak jó barátságban lehetnek és ugylátszik, vannak is Lónyay Elemér gróf ural. Bizonyára biztosítva voltak affelől, hogy a grófné s kivesen látja férjének barátait.

sithatja, hogy ha szíve sugallatát fogja követni, e földkerekség legboldogabbjainak egyike lesz.

Ezek után Erzsike már egész biztosnak vette, hogy CsacsKay fillig szerelmes belé, s hogy kétségkívül esküi őt akarja nőül venni. Még az nap értesítette boldog vőlegényét dr. N-t újabb határozatáról, kit e hír olyannyira lesújtott, hogy székre rogyva jóskáig öntudatlanul a semmiségbe bámult. Végre összedobta erejét és örülként száguldott az utcákon keresztül, a vész-hirt hozó levéllel kezében apósa házába.

Az öregok, kiknek az egészről sejtelmük sem volt, maguk is megdöbbenek ezen hírtelen fordulat. Mikor azonban kedves leányuk felvilágosította őket, hogy itten csak szereneseváltoztatásról van szó, hogy ő a kisebb szerenest egy nagyobbért dobta el, mert hiszen a cs. és kir. udv. szállító fillig szerelmes belé, s akár holnap is jegybe lépne vele sőt még hozományt sem kér, maguk is szívesen beleegyeztek és a szegény doktornak kiadták az utját, a ki kénytelen volt a változhatatlanba belenyugodni.

Másnap már alig várhatta el Erzsike a délutánt, hogy az örömhirt megvigye, de mikor már ez is megtörtént csak azon törte a fejét, hogyan adja ő illő módon CsacsKaynak tudomására, hogy még holnap lépjenye jegybe, mert nagyon szerette volna, hogy a sütemény teljesen kárba ne vesszen. Végre egy ötlete

Ha tehát odalovagolnak, vagy oda-koesznek, vagy odagyalogolnak: ezt a világon mindenki természetesen fogja találni.

De a tiszt urak magukkal vitték egy diszszázadot is. Ezen pedig főnk akadok én is, és főnnakad más is.

Mi keresni valója volt B.-Olasziban annak a diszszázadnak? Kinek tisztegett? Minek tisztegett? Miért tisztegett?

A legénység alá van rendelve a föllevalónak. De ez nem azt jelenti, hogy a tiszt ur gazda, a legény pedig eseléd; hanem jelenti azt a fegyelmet a közszolgálatban, mely nélkül katonai intézményt fenntartani nem lehet.

Törvényhozóink nem privát mulatóságokra szavazzák meg az újonc-talakat. Magán kedvtelések díszítésére használni a katonát annyit, mint megablálni a honvédelmi hivatást. A katoná testén nem libéria van, hanem uniformis. A honvéd a királyi seregbe. Feladatának magasztossága minden emberi kötelességek fölé áll, mert abban a tiszatban szolgál, hogy vére hullásával is megvédje a közjót.

Megengedem, hogy ez a tudat nem általános. Lehet, hogy számos honvéd kényszer-állapotnak tekintti szolgálatát. De előttem a komoly élet lebeg, mint hazafias ideál. En a vőderőt sem foglalkozási ágnak nem tekintem, sem parádának. Még kevébbé gubaziga fűzőt kényszerhelyzetnek. Csapán a kellő iskolázás hiányának tulajdonítom, ha a honvéd nem őrmest és nem azzal a finleges ambícióval szolgál, hogy hazánk nyugama a békében és győzedelme a háboruban tőle ünfelldozást vár. A honvédet olyan kiváltságos lénynek szeretem binni, aki a hazáért való életet komoly és nemese munkának, és a hazáért való halált szent kötelességnek tekinti.

Ezt a tiszteletre méltó nagy hivatást a tiszt urak dolga belesöpögtetni a legénység lelkébe. Példreértik tehát a tiszt urak egy helyzetüket, mint kötelességüket, ha magán személyek tiszteletré diszszázadokat vezényelnek, mert ezzel megzavarják a legénységet hivatásának mi-volta fölé. Nem is hiszem, hogy a szolgálati szabályzat megtúrne ha sonló kedvtelést. Ha megtúr, akkor ez a türelem anakronizmus abból az időből, mikor a katoná soldját privát kasszából fűdötték.

támadt, meghívta CsacsKayt az ő születésnapja alkalmából holnap este náluk rendezendő ünnepségre. Ez a meghívást, semmit sem gyanítva, a legnagyobb hála és tisztelet kifejezésével el is fogadta, a miért Erzsike köszönetet mondott neki és barátságosan elváltak egymástól. Hazajövet Erzsike azt mondta szüleinek, hogy a vőlegénynek valót már meghívta, aki készen is nyilatkozott az eljegyzést holnap este megtartani. Az öröm előlött nagy volt és hogy még nagyobb legyen, megkírták a város apraját nagyját az eljegyzésre. Mégis jelent estére mindenki csak CsacsKay hiányzott, végre ő is megjött. Ekkor egy kis várokozás után felszállt a vendégek egyike, hogy ideje volna már a tulajdonképeni eljegyzéshez hozzálátni és egyszerűen megkérdezte CsacsKayt, hogy mikor szándékszik a menyegzőt megtartani. Ő eleinte nem értette a kérdést, de mikor az illető kérdését bővíttve ismételte, hogy mikor szándékszik egybekelését a házikissaszonnyal, Erzsikével megtartani, ekkor értette meg, hogy hányadán van. Elmevette magát a helyzet furcsaságán és röviden azt felelte, hogy ez fontos kérdés lévén előbb nejevelés gyermekeivel akarja megbeszélni. Ennek hallatára az egész társaság elhallgatott, de aztán annál nagyobb hahotában tört ki és a vendégek sokkal jobban mulattak ezen fogás fölött, mint a hogy a kézfogáson mulattak volna.

L. M.

Miként a „Felsőmagyarországi Hirlap” írja, a kivezényelt diszszázad a katonai tisztelgésen kívül egyéb mulatságot is szerzett a kastély urainak. Katonás rendben dudolhatta a Gotterhaltet.

A diszszázad tehát átalakult dalárdává. Avagy gajdos csapatná. Avagy Zengerráj-truppá. Hitem szerint nem tányéroztak szegények. Csak futták a nótát torokszakadásig, rogyásig. Azt a szép nótát. Tartsd meg Isten Császárukat! A honvédek futták: a magyar királyság honvédejei. Diszben futták, kivezényelve futták, hivatalosan futták.

Hallottam, hogy valamely Vorscheif létezik a cs. és kir. katonai zenekarok részére, amely szerint kötelezve volnának az uralkodóház tagjait a császári himnuszszal üdvözölni. Nemzeti érületünk szempontjából ez a szabály bántó és megalázó. Arra emlékeztet, hogy hazánkban a király fölött még mindig áll valaki Nem is valaki, hanem valami — az osztrák császári intézmény. Tehát arra emlékeztet, mintha be volna hazánk Ausztriába kebeleztve. Az ilyen emlékezet méltán okoz fölháborodást, mivel azt mutatja, hogy az összbírodalom hagyományos szellemének sötét és kogyetlen kísértetei még mindig följárnak történelmi sirjaikból. Ha tehát létezik olyan Vorscheif: okos és illő dolog azt minél előbb eltörölni.

Azokban sohasem hallottam, hogy ilyen szabály a honvédszenekarokra nézve is léteznék. Ambar, minálunk ez is megtörténhetik. Az azonban bizonyos, hogy Lónyay gróf ur nem tagja az uralkodóháznak. A neje sem tagja. Cimet, rangot, állást, honosságot, hazánkban az asszony az őt arról a férjétől kap. A Lónyay gróf felesége Lónyay grófné. Mindazok a jogok megilletik, amelyek hazánkban egy polgárnót megilletnek. A kötelességekben sem kivétel. Polgári és büntető törvényeink oltalma és tilalma alatt áll.

Az is bizonyos, hogy az a diszszázad nem zenekar. Tehát ha van is Vorscheif: ezuttal alkalmazható nem volt, mert a diszszázadot nem kötelezi a zenekar szabálya, és mert a zenekart is csak uralkodóház tagjai irányában kötelezi a Gotterhalte.

A tisztelő honvédtisztek tehát vétettek a szolgálat komolysága ellen, mikor privát uraságokhoz vezényelték diszszázadot. Vétettek a honvédség hivatása ellen, mikor dalárdává fokozták a hivatalosan kivonult diszszázadot. Vétettek az intézmény szelleme ellen, a melyben szolgálnak és a nemzet közérülete ellen, a melyet szolgálniok kell, midőn az összbírodalmi eszmét jelentő Gotterhaltét énekellették a diszszázaddal.

B. rtha Miklós.

## Restauráció.

— Elő és utolsó nap. —

Az már igaz, hogy Zemplénvármegye nem igen használta ki az alkalmat, amely állította meg utoljára kinkalkozott neki. Választás volt, de végkép nem választottak. Ugy jártunk mint az egyszeri kortes, aki busan mondta az egyhangu választásnál: Az angyalát az ilyen választásnak! Mikor csak egy jelölt van, hát egy közül hogy válasszunk!

Itt is csak egy jelölt volt majd minden állásra, ami épen nem mondható nagy választéknak.

Egyhangulag, sablonosan folyt le az egész ceremónia, mint a misemondás. A nagy egyhanguság, a nagy esend önkéntelenül felbresszettek bennünk a gondolatot: csak-ugyan haldoklik talán már a vármegye? Hej, pedig de zajosan tudott választani hajdanába, fiatalabb korában!

Ez a választás bizony nem sokat különbözött a kivezényéstől.

Sokan bejöttek dec. 18-ára, ugy, hogy reggel 9 órakor zsúfolt volt



a megyeház ujonnan parketezett nagyterme.

**Hadik főispán** pár szóval üdvözölte a bizottságot, beszélt a napfontosságáról, arról, hogy a választásnál se politikai, se semmi más szempont ne vezessen, csak a közigazgatás érdeke, igérte, hogy ő is mindig csak ezt fogja szem előtt tartani és megnyitotta a gyűlést.

Ezután **Matolai** alispán szép, rövid beszédben lemondott az egész tisztakar nevében is a tisztségokról, s a vármegye pecsétjét, amelyet 26 év óta őriz, átadta a főispánnak, hogy majd az ujonnan választandó alispán kezébe adja.

A főispán jegyzőül **Dokus** Gyulát, ügyészül **Miskát** Istvánt helyettesítette, s aztán elkezdődött a választás, s úgy ment, mint a karika csapás. Minden állásra a régi tiszviselő pályázott csak, s persze egyhangulag megválasztották. Különösen tüntető lelkes eljénzéssel s tapsalattal tették meg újra alispánnak **Matolait**, aki ezt meghatóan köszönte meg.

Gyámellenőrnek, a nyugalmazott **Klimó** Menyhért helyére **Rimay** Lehel ellenében felkiáltással **Schön** Miksát választották meg.

A szolgabírói állásoknál négy fiatal joggyakornok próbált valamit, a mit sehogyan tudunk helyeselni. Pályáztak s ki akartak buktatni négyet a régi szolgabírák közül. De úgy látszik érezte a megválasztottság, hogy ez méltánytalanság lenne, s így nem sikerült a terv. Egyik állásra szavazás is volt, de mikor itt a régi szolgabíró **Dobé** István győzött, a pályázó joggyakornokok visszaléptek, s így a többit már egyhangulag választották. A visszalépett pályázókat azután kinevezte a főispán kárpótlásul tiszteletbeli szolgabíróknak.

A tiszviselők után jöttek a bizottságok és ezeket még egyhangúban választották. Iltve jóformán csak a főispán nevezte ki valamennyit, s a gyűlés áment. — az az hogy éljent — zugott rá. A közigazgatási bizottságot s központi választmányt titkos szavazással választották, de itt se történt változás, **Sulyosky** helyére a közigazgatási bizottságba gróf **Hadik** Endrét választották, egyébként minden a régi maradt.

Végül a főispán borzasztó sok tiszteletbeli tiszviselőt nevezett ki, s délután 2 órakor bezárta a tisztújító gyűlést, amelynél rövidebb és csendesebb nem igen volt még Zemplénben.

## A MEGYE ÉS A VÁROS.

× **Városi kögyűlés.** Sátoraljai helyi város képviselőtestülete f. hó 20-án rendes kögyűlést tartott, mely alkalomra a képviselőtestületi tagok nagy számban sereglettek össze. — A kögyűlés legérdekesebb tárgya a képviselőtestület választási alá író tagjai felének kisorsolása volt. Kisorsoltattak az I. kerületből: Csomós András, Róz Adólf, Kovalesk János, Vince János, Halás József, Róth Vilmos, Tóth András, Tarry Károly, ifj. Kulesár Ferencz, Zombori János, Móró Dániel. — II. kerületből: Malátsik József, Isépy Miklós, dr. Löcherer Lőrincz, dr. Thuránszky Zoltán, Reichard Lajos, Manks Endre, Fleiszner Frigyes, Behyna Miklós, Kozsinovszky Kálmán, Nagy Kálmán. — III. kerületből: Malátsik Pál, Mester István, Meczer Béla, dr. Kossuth János, Bauer Antal, dr. Hornyay Béla, Fábry Károly, Oláh Béla, Blumenfeld Emánuel, Szokolay Emil, Petz Vilmos. A betegeskedő Rakmányi János adótanácsos helyettesítésével Valkovszky Elek, városi pénztáros bízták meg s részére havi 60 kor. tiszteletdíjat szavaztak meg. Városi seprűsöket fizetésfelülemelésé iránt beadott kérvényükkel elutasították. — A közsegélyezés mérvéről és mód-

járól és a kéményseprés gyakorlatáról szóló szabályrendeleteket elfogadták. Bock Imrénének a Széchenyi téri park bérletösszegeből 66 koronát visszautaltak. A többi tárgyat a kögyűlés délután fél 4 órakor elintézte.

## KOSSUTH SZOBOR.

— **Dr. Tárcey Pál** a bodrogközi Kossuth-szobor bizottság pénztárnoka a következő jelentést küldte be hozzánk:

A bodrogközi járás Kossuth-szobor bizottságának akciója folytán hozzám eddigelő következő összegek folytak be:

**N. Tarkány:** Lehoesinszky Adolf 5 korona. — **Karos:** Székely József, Miskolczy Ödön, ifj. Hangási Ferencz, F. Geese István, Hangási Ferencz, Székely Ferencz, Gál Ferencz, Guttman G. Sere János István, Geese István alsó 1—1 koronát. Székely Gyula 40 fil. Kuki Ferencz 20 fil. — **Rad:** Wischán József 5 kor. — **N. Kövesd:** Végh János, Kurin Mihály, 2—2 kor. Makó Béla, Kassai József, Spitz József, Strausz Kálmán, Máté Ferencz 1—1 kor. Bereczik Gyula 60 fil. Fehér József, Weisz József 50—50 fil. Csatlár József, Paragás József, Kaskó Ferencz 40—40 fil. Benkő István 30 fil. N. N., G. Csallár János, Bereczik József, Szabó István, Csallár Ferencz, N. N., Benkő Sándor 20—20 fil. Csallár Imre 10 fillér. — **Véke:** Szimcsányi János 20 kor. Holczler Jakab 10 kor. Tóth András, Kuhlai Béla 2—2 kor. Kovács Ferencz, Kovács Ferencz, Megelirizski István, Klein Menyhért, Balog András, Balog Andrásné, Kajta János, Forgách Jánosné, Tóth M. István, Klein Mór, özv. Berger Adolfné Juhász József, Pekarovits István, Szellák József 1—1 kor. Sárosy János, 60 fil. Haraz Istvánné, Kajka József 50 fil. özv. Petró Andrásné, Rajna József, Fedor Györgyné, Kalinák István, Kalinák Istvánné, Forgách Mihályné, Tóth András, ifj. Tóth István, Luterán Mihály, Sándor István, Sóbajda István, Palkó István, Turánszki János, 40—40 fil. Palkó Ferencz, Balog János 30—30 fil. Demeter Andrásné, Berger Nánán, Kovács Mihály, Demeter Gyula, ifj. Demeter Andrásné, Szopkó Imre, Both Margit, Tóth István, Selvarecz Jakab, Tóth Mihály, Polyák Antal, ifj. Tóth János, Tóth Sándorné, Pál Pál, Csonka Ferencz 20—20 fil. Megeliczky István 10 fil. — **Páczin:** Br. Sennyey István 20 kor. Bárczy Balázs 5 kor. Füzeséry Károly, Szabó Imre, Radó Miklós, Ev. ref. egyház, 2—2 kor. Virágh Gyula, Dobos András, Sipos Ferencz, Kleinberger Dávid, Dr. Braun, F. Szabó András 1—1 kor. Dobos András 60 fil. Meskó József 50 fil. Sere András Fekete 40 fil. özv. Grósz Jakabné, ifj. Tareali Ferencz 30—30 fil. Bottka Lajos, Szadó Pál közép, Móró János, Séra Gábor 20—20 fil. Tóth András 10 fil. — **K. Helmeccz:** Dr. Tárcey Pál 20 kor. Dr. Fuchs Emil, Elek János 10—10 kor. Egry Elek, Bodnár Ferencz 6—6 kor. Révy Viktor Géza, Fuchs Sándor, Emödy László 5—5 kor. Szilágyi Bertalan 4 kor. Kovács Kornélia 3 kor. Szeghy Agoston, Mitrovits Endre, Schusztér György, Oláh Ignác, Klimó Sándor 1—1 kor. Tüchler Vilmos 50 fil. Czizand: Páricsy József 5 kor. Galambos Ödön, Séra János, Sőregi Márton 2—2 kor. Janka Béla, Fábrián János, Meskó István, özv. Dudás Jánosné, Mayer Vilmos 1—1 kor. Nagy István, Gál János, Molnár István 40—40 fil. Séra Ferencz, Gál M. Dániel, György József, Fodor József, 20—20 fillér. Összesen 232 kor. 40 fi. — Ebből levonva a felhívás nyomtatásával járó költséget: 20 kor. marad tisztán 212 korona 40 fillér, mely összeget a megyei Kossuth-szobor bizottság elnökéhez id. **Meczer** Gyula urhoz beküldöttem.

Fogadják az adakozók a bizottság köszönetét szíves adakozásukért és egyszermind tisztelettel kérem mindazokat, kik gyűjtéseket eszközölnek, hogy a begyűlt összeget az adakozók névsorával együtt címemre mielőbb elküldeni méltóztatnának.

K. Helmeccz, 1901. dec. 17.

Hazafiai üdvözléssel:

*Dr. Tárcey Pál*

bizottsági pénztárnok.

## SZÍNHÁZ.

Nagy mebotránkozást szült a bérlelközönségnél a színhelyi bizottság határozata, melyvel Mezeinek megengedte, hogy 27-én eltávozzon.

Külömben az előadások jól mennek, s közönség is meglehetősen van. Szerdán a „Lemondás”, Karczag Vilmos elég gyenge színművet adták. **Pataki** Riza az elszegényedett grófnót, aki a gazdag öreg urhoz megy férjhez, s szerelméről, boldogságáról lemondva hű marad hozzá, s betegségében ápolja — hiszen és rokonszenvesen ábrázolta, csak néha esett bele egy kis deklamálásba. Igen szép volt, remek toalettkben pompázott. **Mezein** az öreg nagymamát modorosán, tulságosan ödekesen adta. **Bertányi** Vanda most is kimondhatatlanul édes volt, s elbájoló művészettel játszotta a naiv szerelmes grófkisasszony szerepét. Különösen a nagymamával való első felvonásbeli jelenetével ért el zajos hatást. **Dereky** az öreg, féltékeny férj jól adta, különösen a harmadik felvonásban. **Csiky** is jó s elég természetes volt, **Sarlay** különösen nézett ki s épen nem volt rokonszenves. **Tábori** nem volt elég finom, **Gulyás** kis szerepben a szokott művészetet játszotta.

Csütörtökön **Ragányi** Iza jutalmára „Santoy” ment, sajnos nem telt ház előtt, ami azonban nem esköttette a primadonna jókedvét. Kedvesen, temperamentumosan játszott. Az előadás egészen jó volt, mint a multkor. Pénteken „Szulamith” ment, Gulyásnéval a címszerepben. Erről s a még hátralevő előadásokról jövő számunkban referálunk.

## HIREK.

— **Bankett.** Tokajban e hó 19-én este Füzeséry Ödön főszolgabíró és Császár Pál tb. főszolgabíró tiszteletére az „Arany Sas” szállodában egy 70—80 terítékű bankettet rendeztek. Ott volt az egész város színe java. **Plathy** Zsigmond gyönyörű szavakban adott kifejezést örömeinek, hogy a mi érdemű főszolgabíráinkat ismét megválasztották, és hogy továbbra is Tokajban maradnak, mire Füzeséry főszolgabíró kinek előleges tudomása nem volt meghatóan mondott köszönetet e nem várt óráciért, utána Horváth János ref. lelkes és többen szónokoltak, szólt a muzsika, folyt a bor és egész reggelig tartott a mulatság.

— **Meghívás.** Nagy városok lakói olé tág kére táru az élvezetes szellemi kifejlés eszközeinek, melyek ugyszólván önként kínálkoznak a szellemnek, hogy őket önművelésre felhasználja. Mi a kis vidéki városok lakói csak a rendelkezésünkre álló csekély források egyesítésével, társulással vagyunk képesek az önképzés és haladás azon föltételeit megszerezni és biztosítani, amelyek táplálják a hajlamot, mely szellemi élvezetet keres, és fogókonynyá tesz a lelkületet az ismeretek és szép-művészetek nemestítő hatása iránt. A szellemi örök ily egyesülése a közművelődés nagy munkájára, kiválóbb vidéki városainkban már megvalósult, úgy tudjuk, hogy a mi közönségünk is átérzi lelkében nagy hivatását, hogy e várost a magyar nemzeti művelődés egyik nagy fontosságú

végvárává avassa. E meggyőződésre van alapítva azon egyesület terve, mely többször képezte már tervezgetések tárgyát s mely most megvalósulása elé indul. Többek megbízásából is van szerencsém Sátoraljai helyi város érdeklődő közönségét, hölgyeket és urakat egyaránt, azon nagyobb értekezletre, amely ez ügyben december hó 29-ikén délelőtt 11 órakor a vármegyház nagytermében megtartatni fog, tisztelettel meghívni. **Dr. Ferenczy Elek.**

— **Iskola felszentelés.** A petriki gör. kath. népiskola, a melynek építési költségeihez Andrassy Dénes gróf 4000 koronával hozzájárult, e hó 15-én lett felszentelve s rendeltetésének átadva. Reméljük, hogy magyar szellemben fogják a tótajki gyermekeket nevelni.

— **A vasárnapi munkaszünet felfüggesztése.** A kereskedelemügyi miniszter a közeledő karácsonyi és újévi ünnepekre való tekintettel, a törvényhozásnak ráruházott jogánál fogva, e hó 22. és 29-én, vasárnapra a munkaszünet felfüggesztetvén, e napokon az üzletek délután is nyitva maradhatnak. Kereskedőinket erről ez uton is értesítjük.

— **Hítk. adókvetés.** A helybeli statusquo izr. anyahitközség hítk. és isk. adókvétése az 1902-ik évre a kivétő bizottság f. hó 15-iki ülésében elkészült és folyó hó 25-ig a titkári hivatalban közszemlére van téve. Esetleges felszólamlás ugyanazon hatánapig és ugyanott jelentendő be. Későbbi felszólamlás el nem fogadható! Miről a hítk. tagok ez uton is értesítettek.

— **A helybeli ipartestület szokásos bálját** — elszegényedett iparosok segítségével alapjára — 1902. évi február hó 1-ső napján rendezi. A férfi- és női rendezőség megalakítása már folyamatosan van, s az előintézkedések megtételén is serényen munkálkodnak, hogy az ipartestületi bál, régi hírhöz méltó legyen.

— **A tokaji járás bortermése.** A tokaji járás közegeitől az idei bortermelésről a következő adatok érkeztek hozzánk: Tokajban termelt 8855, Tarczalban 3669, B.-Kereszturban 221, B.-Kisfaludon 111, Szegilongon 784, E.-Bényén 1012, O.-Liszván 1523, Tolcsán 5221, E.-Horvátiban 8, B.-Olasziban 368, B.-Zadányban 1177, B.-Sárában 6, V.-Ujfaluban 63 hektoliter. Tokajban eddig vajmi kevesen adták el borukat.

— **A sátoraljai helyi gyártelepi dalzene- és önképző-kör** f. évi dec. hó 31-én a gyártelepi étteremben saját zenekarának közreműködésével hangversenyvel egybekötött szilveszteri táncmulatságot rendez. Belépti-díj: személyi jegy 1 korona, családijegy 2 korona, a mulatság este 7 órakor kezdődik.

— **Az ungvári izr. hal. nőegylet** f. évi decz. hó 28-án a Korona-szálloda nagytermében saját pénztára javára **Thomán István** ur zongoraművész, a m. kir. zenekademiá rendes tanára és neje szíves közreműködésével jótékonycélu hangversenyt rendez.

— **Késelő munkás.** F. hó 13-án a a szerencsi cukorgyárban Kovács Károly napszamos Kiss Albert felügyelőt azért, mert őt előzőleg kötelessége teljesítésére figyelmeztette orozva megtámadta és kétszer oly mély késszurást tett Kiss Albert vállába, hogy csak a véletlen gyors orvosi segítség mentette meg a haláltól.

— **Egy örült rémtette.** Hajmeresztő eset történt vasárnap éjjel a Mező-Laborcra Homonna felé robozó vonaton. Ezen a vonaton Havai Mihály kisbíró szállította Szatmárra Hobek Kriszán mezőlaborcai földművest, aki előtte valóján megörült. Hobeket fia is kísérte s együtt helyezkedtek el egy harmadik osztályú szakaszban. Utközben Hobek dühöngeni kezdett s kísérői kénytelenek voltak a kezelt megköfözni. Az örült ezután megnyugodott s a kísérők falatozni kezdtek. Egyszerre



csak Hobek óriási erővel szétszakította a köteléket, megragadta a kisbírót s kirugván a falke ajtaját, kiugrott vele a rohanó vonatból. Mind a két ember a vonat alá került s a kerekek mind a kettőt izzóporrá roncolták. A kalauzok rögtön megállították a vonatot. A vizsgálát megindult, hogy a szerencsétlenségért kit terhel a felelősség.

**Relytélyes gyilkosság** tartja igazolomban Pelejte község lakosságát. Folyó hó 14-én két pásztorgyerek egy istállóban szalma közé takarva egy letépett ruhájú férfi hullát talált. Nyomban értesítették a falu bíráját, aki a gálszécsi járásbírósnak tett jelentést a titokzatos esetről. A járásbíró kiküldötteinek előzetes vizsgálata megállapította, hogy a meggyilkoltat a tőke-terebesi vasúti állomás raktárnoka egy terebesi koresmában látta. A szerencsétlen véget ért 18—20 évesnek látszó fiatal ember szent képek elárúsításával foglalkozott. A terebesi koresmában mintegy 3 héttel ezelőtt lehetett együtt és kevés időre rá történtek a gyilkosság, mert a hullát már feloszlattnak indult. A gyilkosságot a képelárúsító társa követte el, a kiről megállapították, hogy Homonna felé vette útját. A gyilkos utána Sárospatak kir. alügyész a ki dr. Fried Samu és dr. Hornyay Béla orvosokkal folyó hó 15-én a helyszínére utazott, a homonnai csendőrségnek sürgönyözött, a kik egy gyanus embert el fogtak. Az elfogottól kiderült, hogy ő volt az, kit a meggyilkoltat Tőke-Terebesen legutóljára együtt láttak és neve Csehacsek István. A meggyilkolt neve Hadl Dezső s uppesti származású 19 éves képkereskedő volt.

**Csalás.** A középhegyalja hiszékeny asszonyait az elmúlt napokban nagy megtiszteltetés érte, mert egy apácaruhába bujtattot és fején bóbissá, fehérkendős fejkendővel ékeskedő apáca testvér megtisztelte becses látogatásával. Az ál nővér leginkább az ugynevezett asszonyok és vénemberekből megalakult vallásos társulatokat kereste fel, hol előadta, hogy ő a csodatevő lourdesi klostortól van kiküldve, hogy megrendelőket szerezzen szent képek és nagyszemű olvasók megrendelésére. A társulatagok örömmel kalauzolták az állnővért falukint, házról-házra ajánlván a hívek kegyes pártfogásába. Az üzlet pompásan ment, kivált a mikor látták, hogy az illető a házhöz érve már az ajtónál térdelpele büzgön imádkozott. Nemcsak, hogy sürgős megrendelőket tettek, de még pálinkával és rántottával is megkínálták. A rászédett szegény asszonyok utolsó filléreikből, per 5—8 koronánként fizettek a csabítóknak, aki megígérte, hogy a nagy képek és a szent lourdesi csodatárgyak nyolc nap múlva fognak meg érkezni portomentesen az előfizetőknek saját címre. Csak Olaszi és Zsadányból 160 koronánál többet szedett be. Hetek mulnak, de a szent apácának semmi nyoma, bizonyára azóta már más vidéken jár. Helyesen tenné a hatóság, ha ezen apácaruhában bujtattot állnővért, a mennyiben magát igazolni algha tudja, letartóztatná és a büntető bírósághoz átkísérné.

**Szell Kálmán, mint író.** A Könyv címen érdekes és változatos tartalmu új lap jelent meg, amely az irodalom eseményeiről, különösen pedig magyar könyvpiaconak nagyobb elterjedésre számított jelentékenyebb újdonságairól kívánja az olvasót tájékoztatni. A lap első számában olvassuk a következők hírt:

A miniszterelnök nemokára új alakban szándékozik mutatkozni Magyarországon. Volt már pénzügyminiszter, most belügyminiszter és miniszterelnök; ismerjük, mint államférfit, mint pártvezért, mint szónokot, most meg fogjuk ismerni mint írókat. A miniszterelnök olyasmire vállalkozott, mit egyetlen elődje

sem kísértett meg soha: politikai koszorúhoz az életrajzi és esszéista babérrát tűzi. Megírja Deák Ferencz életrajzát a Magyar Remekírók nagy nemzeti vállalat számára. Deák életének megírására senki se hivatottabb nála, aki Deák politikájának követője ma is, pártjának oszlopa volt. Keresztleányának férje, akinél Deák utolsó éveit is töltötte. Érdeklődéssel, kíváncsisággal nézzünk az életrajz elé, mely bizonyára díszőre fog válni a Magyar Remekíróknak és a magyar politikai irodalomnak.

A Könyv című lapot mindenki ingyen megkaphatja, a ki a kiadói, vatal.ó(IV. Egyetem-utca 4.) egá levelezőlapon kéri

**Landesmann Miksa és társa könyv és papírkereskedés** felhívja a n. é közönség figyelmét a közelgő újévi ünnepekre és kéri, hogy névjegy (visitkártyák) szükségletét idejekorán rendelje meg.

**A sátorajauhelyi függetlenség kör 1902. évi május hó 1-től megfelelő helyiséget keres bérbevételeire esetleg megvételre. Kerttel bíró helyiségek előnyben részesülnek. Ajánlatokat elfog Pekary Gyula ügyvéd ur Petőfi-utca Schön Sándor féle ház.)**

**A Horgony-Pain-Expeller** igazi népszerű házi szer lett, mely számos családban már több mint 32 év óta mindig készletben van. Hátfájás, csípőfájdalom, fejfájás, köszvény, csúszó láb, stb.-nél Horgony-Pain-Expellerrel való bedörzsölések mindig fájdalom-elszámító hatást idéztek elő, sőt járványkór, minő: a kolera, és hányós has folyás, az a testnek Pain-Expellerrel való bedörzsölése mindig igen hasznosnak bizonyult. Ezen külön házi szer jó eredménnyel alkalmazott az influenza ellen is és 80 f. 1 k. 40 f. és 1 k. árban a legtöbb gyógyszerárban kapható, de bevásárlás alkalmával mindig határozottan: „Richter féle Horgony-Pain-Expeller” vagy „Richter féle Horgony-Lineament”-et tessék kérni és a „Horgony” védjegyre figyelni kell.

### KÖZGAZDASÁG.

**\* A gazdasági egyetemi szociológiai osztálya** esütörtökön délután Lacsay László elnöklété alatt ülést tartott, s igen fontos határozatot hozott. Gőrgy Gyula, Thuránszky László, Bosa Barna és mások hozzászólása után elhatározta, hogy január hóban nagy monstre gyűlést tart Ujhelyben a jövő évben kötetendő vámszerződésekre a Hegyalját érdeklő vonatkozásai, s különösen az orosz és német borvám tárgyában, s a gyűlésből memorandumot intéz a kormányhoz, amelyet egy több tagból álló küldöttség vinne föl. — Ideje is, hogy végre megmozduljon a Hegyalja. — Jövő számunkban bővebben foglalkozunk ezzel az ügygyel.

### NYILT-TÉR. \*)

#### Nyilatkozat.

A „F. H.” 100-ik számában Lippóczy Norbert tályai borkereskedő és alulírott ellen kiméletlenül gyanúsító cikk jelent meg, melyre vonatkozólag a magam részéről a következőket válaszolom:

A t. cikkíró úr igen nagy tévedésben volt, midőn befolyásomnak tulajdonította, hogy a kassai egyházmegyei hatóság Lippóczy Norbertnek kivételesen megengedte, hogy előttem, mint plébános előtt, miseborai valódságára nézve esküt tehessem, sajnálatlaltal bár, de ki kell jelentenem, hogy ebben nincsen érdemem.

Lippóczy nem szorult ajánlatomra, ő lelkesíti hivatalomat mellőzve, az egyházmegyei hatósággal egyenesen tárgyalt és én a felsőbb határozatnak csak szerény végrehajtója

\*) E rovat alatt közlötökért a szerkesztő nem felelős.

voltam, midőn Lippóczy két tanu előtt hivatalos helyiségben esküt tett, hogy természetesen bort „vinum de vite” hoz áruba.

Régibb keletű latin bizonyítványomra nézve az szerény megjegyzésem, hogy magyar fordítása nem felel meg a szerző inteniójának, éle nem a felekezett, hanem a borhamisítók ellen irányult. Ebben azt hiszem, a t. cikkíró úr sem fog kétkedni, ha szíves lesz tárgyilagosan meggondolni, hogy tíz évi ítéltem alatt polgártársaimmal, bármilyen vallásuak legyenek is, a legszebb egyetértésben éltem s a midőn én épen a borhamisítók ellen állást foglaltam, Lippóczynek becsületszóra — melyben kétkedni még soha senkinek sem volt oka — miseboraink valódságáról ideiglenesen bizonyítványt adtam, nagyobb szolgálatot tettem a Hegyaljának, mint száz gyanúsító és rágalmozó cikkel.

Külömben megfelelek tetteimért! Ha valaki becsületességemben gyanakodik, lépjen elő a homályból és kérjen egyházmegyei hatóságomtól fogyelemi eljárást ellenem. Szébb dolog is ez, mint a Szerkesztő kabátja mögé bujva, füres gyanúsításokkal vakmerően támadni.

Egyébiránt szívólyes vizontlátásra tisztelt cikk író ur, de arra alkalmasabb és hivatottabb helyen.

Tálya, 1901. december 17

Köller Jakob, plébános.

## „Trilby” pezsgő

Kiadótulajdonos:

LANDESMANN MIKSA

## Hirdetések

208,209 V 1901. végr. szám.

### Árverési hirdetmény.

Alulírt bírósági kiküldött az 1881. évi LX. t. c. 102. §-a értelmében ezennel kihíró teszi, hogy a sátorajauhelyi kir. törvényszék 1901. évi 69. 5783. 10235. 10233 sz. végzése következtében Dr. Fuchs Emil kir.-helmezi ügyvéd által képviselt Róth Zsigmond, Bodrogközi takarékpénztár és Reich Ignác javára Olbei János és társa n.-rosványi lakosok ellen 136. 400. 600. 300 korona s jár. erejéig 1901 évi Szeptember hó 3-án foganatosított biztosítási és kielégítési végrehajtás útján le foglalt és 1900 kor. becsült következő ingóságok u. m. Széna, szalma, ló, kocsi és sertések nyilvános árverésen eladotnak.

Mely árverésnek a kir.-helmezi kir. járásbírószék 1901 évi V. 2. V. 9. 180. 208. 209 számú végzése folytán 133. 490. 600 és 300 korona tőkék és járuléai erejéig Nagyrovány községben alpersek lakásán leendő eszközökre 1901. évi december hó 30-ik napjának délelőtti 10 órája határidőül kitűztetik és ahhoz a venni szándékozók ogy megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. c. 107. és 108.§-a értelmében készpénzítés mellett a legutóbbet ígérőnek becsárson alul is el fognak adatni.

Amennyiben az előírozendó ingóságokat mások is le és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t. c. 102. §. értelmében ezek javára is elrendeltekik.

Kelt Kir.-Helmeze 1901. évi december hó 6. napján.

Stuller Antal

kir. bírósági kiküldött.

Tk. 4447—1901. sz.

### Árverési hirdetményi kivonat.

A tokaji kir. járásbírószék, mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Rothman Herman végrehajtótának Groszmann Ignác végrehajtást szenvedő elleni 6000 kor. tőkekövetelés s jár. iránti végrehajtási ügyében a sauhelyi kir. törvényszék a tokaji kir. járásbírószék területen lévő Tolesva község határában fekvő a tolesva 1561 sztkjben Groszmann Ignác nevén álló 1084 hrszám Kutpatkai szőlőre 2000 korona ezennel megállapított kikiáltási árban az árverést

elrendelte és hogy a fentebb megjelölt ingatlan az 1902-ik évi febr. hó 18-ik napján d. e. 10 órakor Tolesva község házáján megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladotni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10 százalékat vagyis kétszáz (200) koronát készpénzben, vagy az 1881. évi LX. t. c. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi nov. hó 1. 3333. sz. a kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában, kijelölt óvadékképes értékpapírokban a kiküldött kezébe letenni vagy az 1881. t. c. LX. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt szolgáltatni.

Kelt Tokaj, kir. járásbírószék mint tdkkönyvi 4atóság 1901. nov. 30.

Plathy kir. járásbíró.

- A 1902-vel 24-ik évfolyamába lép. Tehát már negyed század óta szolgálja a magyar olvasók közönség érdekeit.
- Pesti Hirlap
- A kormánytól és pártoktól független, szabadelvi és demokrata újság.
- Pesti Hirlap
- A a két utolsó évtized szabadelvi alkotásainak kikiáltásában jelentékeny részt irhat a maga sikerei közé.
- Pesti Hirlap
- A mindig a legelőkelőbb szabadelvi publicistákat látta — pártkülönbség nélkül — munkalásai sorában.
- Pesti Hirlap
- A a szépirodalmi legelső munkáit számíthatja mindig regény- és tárcái között. Azok közé tartoznak ma is Jókai Mór és Mikeszth Kálmán.
- Pesti Hirlap
- A megalapított és fenntart igen népszerűvé vált rovatokat, a legnagyobb terjedelemben
- Pesti Hirlap
- A egyik legkeresettebb napi olvasmánya az Esti levél, melyben a legszellemesebb magyar író, Toth Béla, szól az aktuális eseményekhez.
- Pesti Hirlap
- A minden nevezetesebb képviselőházi ülésről élénken megírt karcolatot is közöl „A T. Ház-ból” cím alatt.
- Pesti Hirlap
- A minden nap közöl szerkesztői üzeneteket, b. V. Gyegyes rovatot és hetenkint Sakk rovatot.
- Pesti Hirlap
- A színházi, sport, tőzsdéi rovatok a legnagyobb és a legváltozatosabb.
- Pesti Hirlap
- A eredeti tárcái kivül mindennap közöl külföldi irókta is egy-egy rajtot vagy elbeszélést.
- Pesti Hirlap
- A külön kedvezményeket is nyújt. Havonként napi fülgjegyzésekre alkalmas jegyzék-naplót küld előfizetőinek.
- Pesti Hirlap
- A előfizetői évenként egyszer nagy, díszes kiállítású naptárt kapnak teljesen díjtalanul.
- Pesti Hirlap
- A előfizetői a Divat-Salon című pompás divatújságra előnyös árban fizethetnek elő.
- Pesti Hirlap
- A legnagyobb terjedelemben jelenik meg a napilapok közt: hétköznap 20—28, vasárnap 32—48 oldalon.
- Pesti Hirlap

A lap előfizetési ára egész évre 28 korona, félfévre 14 korona, negyedévről 7 korona, egy hóra 2 korona, 40 fillér. A Divat Salon-nal együtt negyedévre 9 korona.

Mutatványszámokat öt napig küld a kiadóhivatal, Budapest V., Váci-körút 78. sz., hova az előfizetési pénzek küldendők.

## Hasznos tőke befektetés.

2000 korona évi jövedelmet hajtó vállalathoz 6000 korona tőkével csendes-társ kerestetik. — Tőke biztosítva. Czim a kiadóhivatalban.

Törött aranyat veszek és cserélek

## Értesítés.

Van szerencsém a nagyérdemű közönség b. tudomására hozni, hogy nagybani bevásárlásom folytán azon kedvező helyzetbe jutottam, hogy áruimat **bevásárlási áron adom el.**

Raktáron tartok különféle **szobórákat** és pedig a legfinomabb kivitelben, u m. **Egy nagy szobóra**, mely 8 napig jár egy felhúzással, igen csinos kivitelben, továbbá

Alix	Roskop	Fekete, kék és mintázott aczélorák
Gilosli	Paris	Tavannes Watch
Patent	Simplon	Armada Watch
Narcisse	Honi gyártmány	System Glashütte
Hungaria	Tábori	La Voque
Urania	Boxer	Bon heur
Beaucourt	Rokoko	Perfekcion
La Vigilant	Kakao (Hahn)	Pallas
Ferles	Delejmentes (Anti magnetie)	Brevok
Frape	Regulateur	Goldin

**esüst, tula, niel és arany szobórák, inga, ébresztő és fali órák** nagy választékban, valamint mindenféle ékszer dús választékban.

Magamat a n. é. közönség b. pártfogásába ajánlva kiváló tisztelettel

**Zemlényi Sándor,**  
órák és ékszerész S.-A.-Ujhely.

Raktáron tartok valódi aczélfotókat bérbevonattal.

Mindenféle javításokat gyorsan és pontosan készítek 2 évi jótállással.

Mindenféle javításokat gyorsan és pontosan készítek 2 évi jótállással.

## Hirdetmény.

A t. ez. közönség tudomására hozatik, hogy alulírt intézet földbirtokokra és S.-A.-Ujhelyben lévő házakra 10-50 évig terjedő

## Zörlesztéses kölcsönöket

eszközöl.

A feltételekre vonatkozó bővebb felvilágosítással szolgál a

**S.-A.-Ujhelyi Népbank mint Takarékpénztár.**

Kitüntetve az 1900. párisi világkiállításon aranyéremmel. (Hangszerekért legnagyobb.)

Fadacreg-üzállítáért ezüst éremmel

**Stowasser J.**

es. és kir. udvari hangszergyáros

a javított tárogató feltalálója.

BUDAPEST, II., Lánchíd-utca 5. szám. saját házában (a kereskedelmi ministerium mellett).

Magyarország legnagyobb és legelőkelőbb gyára.

Hegedük vonóval — — — 3 frttól 15 frtig.

Mesterhegedük vonóval — — 15 frttól 300 frtig.

Gordonkák vonóval — — — 8 frttól 150 frtig.

Nagy bőgők vonóval — — — 28 frttól 100 frtig.

Fuvolák — — — — — 2 frttól 100 frtig.

Szárnykürtök, trombita, helikon st. 12 frttól feljebb

Czimbalmok — — — — — 35 frttól 300 frtig.

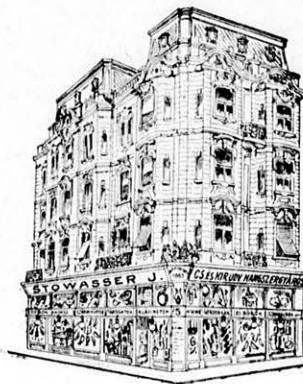
Rákóczy-tárogatók — — — 30 frttól 60 frtig

Elpusztíthatatlan **HARMONIAK** 3, 4, 5, 6, 8

kitünő erős hangu 10-80 frtig.

Nagy képek árjegyzék ingyen és bérmentve.

Harmoniakról külön árjegyzék kérendő



## BORELADÁS.

1889. évi Tokajhegyaljai

asszu és szomorodni bort

üvegenként is eladok.

**Dókus Mihály,**  
s.-a.-ujhelyi lakos.

# Nagy Képes Világtörténet

Képes díszmű a művelt közönség számára.

ÁLDÁSSY ANTAL, BOROVSZKY SAMU, FOGARASSY ALBERT, GERÉB JÓZSEF,  
GOLDSZHER IGNÁCZ, GYOMLAY GYULA, MIKA SÁNDOR

közreműködésével szerkeszti

**MARCZALI HENRIK**

Mintegy 2500 szöveggel, 500 műmelléklettel, 60 színes műlappal  
50 történelmi térképpel, 8500 szövegoldallal.

### A Nagy Képes Világtörténet célja.

Jelen munkával az első nagy világtörténelmi mű jelenik meg magyar nyelven. Terveiben, czéljában, eszközeiben, alakjában és terjedelmében egyaránt nagy és jelentős ez a vállalkozás.

A magyar tudomány nyújtja a magyar közönségnek az élet könyvét, a világtörténetet. Nemzeti művelődésünkre nézve fontos mozzanat ez. Egy régi hiány pótlása, egy régi szükség kielégítése, egy régi köteleesség teljesítése.

### A Nagy Képes Világtörténet illusztrációi.

A Nagy Képes Világtörténet összes illusztrációi kizárólag egykoru vagy korhó ábrázolások lesznek. Képes mellékletei, történelmi térképei, a szöveg közé nyomott rajzokkal és irasmásolatokkal a Világtörténet egy olyan kicsinyített historiai muzeumot nyújtanak az előfizetőnek, a minőt a maga valójában lehetetlen beszerezni. Ezek a nagy europai muzeumokból, családi és nyilvános könyvtárakból és levéltárakból, építészeti műemkekéről egybegyűjtött s a legnagyobb műszaki tökéletességgel reprodukált illusztrációk rendkívül emelik a mű becsét, az egészek művészi értéket adnak.

Ez a tizenkét kötet a legfinnyesebb magyar könyvek közé tartozik.

Ez a tizenkét hatalmas könyv arra való, hogy nemzetünk minden művelőjének tanítójá, barátja, tanácsadójá, minden uri háznak ekessége legyen.

A mű kiadására egyesült két könyvkiadó intézet bizalommal ajánlja, tehát nagy, magyar vállalatát a nagy magyar közönségnek.

**Franklin Társulat**

magyar irodalmi intézet és könyvnyomda.

**Révai Testvérek**

irodalmi intézet részvénytársaság.

<b>Megjelenik tizenkét kötetben</b>	<b>Megjelenik füzetes kiadásban is</b>
famentos, tehát soha meg nem sárguló papíron.	240 füzetben.
Egy-egy kötet ára rendkívül díszes felbörkötésben, bőrháttal és vászontáblával	Több füzet semmikép sem lesz.
<b>8 frt.</b>	Hetenkint egy füzet fog közrebocsáttatni.
Minden négy hóban egy-egy kötet jelenik meg.	Egy-egy füzet ára <b>30 kr.</b>
	A füzetes kiadáshoz díszesbörkötési táblák szállítanak.

### A Nagy Képes Világtörténet megszerezhető:

a) Füzetes kiadásban hetenkint 30 kros füzetekben minden rendes hazai könyvtárunknál.

b) Kötetes kiadásban 12 kötetben, 8 frtjával

a) kötetenkint utánvétellel bérmentve,

b) havi 1 frt 50 kros részletfizetésre.

\*

A rendelések a helyi könyvkereskedőkhöz vagy alólírt kiadóhoz intézendők.

\*

**Tájékoztató képes prospektust**

mutatványfüzetet

**ingyen és bérmentve**

küld a mű kiadóhivatala

Budapest, VIII., Üllői-ut 18. szám.

Előfizető gyűjtők sziveskedjenek a kiadóhivatalhoz fordulni.



## Szabadalmi okmányok:

Budapest. Bécs. Berlin. Páris. Madrid. Lisabon. Róma.  
17,129 sz. 4070 sz. 120,133 sz. 293,722 sz. 24943 sz. 3243 sz. 53376 sz.

Láczay László szőlőtelepén Sárospatakon

kaphatók még:

# Furmint oltványok

és pedig:

szabadalmazott hézagostólási módszere szerint készült szokványoszerű *fásoltványok*

*ezrenként 200 korona* és 2 korona csomagolási járulék

*százanként 25 koronáért* esomagoltan.

Továbbá hasonló árban:

## zöldoltványok

melyek zöld porbujtás után vannak előgyökereztetve és tökéletesen beérlelve.

A megrendelésekor a vételár 20%-át beküldendő, a többi utánvéttel.

A párosítással készült fás oltványoknál tapasztalható pusztulási százalékok vesztesége a hézagostólási rendszerű fásoltványoknál nem következik be.

Előjegyzések a jövő oltási időnyre bármily alanyon bármily nemes fajra 1902. márc. 1-ig elfogadtatnak.

## Hirdetmény.

Tisztelettel értesítem a n. é. közönséget, hogy Sátoraljai helyben a Kereszt-téren, gróf Hardenberg Aladár úr kertjével szemben lévő

## asztalos-műhelyemben

kiváló jöminőségű és száraz nagy anyagkészletemből mindennemű e szakmába vágó munkákat, u. n. *épitelt, bútor, portál, gyógyszerertár, kávéház és templomi berendezéseket*, valamint *bútorjavításokat és tisztításokat* jutányos ár mellett eszközölök.

Mindenkor, mint ezideig is, főttörkvésem az leend, hogy a n. é. közönség teljes megelégedését kiérdemljem

Magamat további nagybecsült pártfogásába ajánlva, maradtam teljes tisztelettel

**Majoros Gyula**  
asztalos-mester.

## Bor eladás.

1889. évi saját termésű valódi hegyaljai

szamorodni és asszú bort

üvegenként is eladok.

Szamorodni 3 K. 20 fill. Asszú 6 K. Asszú finomabb 10 K. literenkint.

Lóry Adolf,  
könyvkereskedő S.A.-Ujhely.

Oh jaj!



Megfojt ez az átkozott köhögés!

Köhögés, rekedtség és elnyálkásodás ellen gyors és biztos hatásúak

**Egger mellpszittillai.**

az étvágyat nem rontják és kitünő ízűek.

Doboza 1 kor. és 2 kor.

**Próbadoz 50 fillér.**

Fő- és szétküldési raktár

Eljjen!



**Egger mellpszittilla**  
csakhamar meggyógyított

„NADOR“  
GYÓGYSZERTÁR  
Budapest, VI. Váci-körut 17.

Kapható: Sátoraljai helyben: Kádár Gyula, Kincsesy Péter, Widder Gyula gyógyszerertárakban.

Homonán: Szekerák Aladár, Polányi Dezső gyógyszerertárakban.

Nagyimihályon: Tolvay Imre gyógyszerertárában, Sárospatakon: Horváth Mátyás, Széchi Géza gyógyszerertárakban.

Szerencsén: Özv. Bota Béláné gyógyszerertárában.

Sztropkón: Duka Tivadar gyógyszerertárában.

Tarcalon: Horváth Imre gyógyszerertárában.

Tokajban: Meisels Akos, Rothfuchs János gyógyszerertárakban.

## Mindenki csodálkozik!

hogyan vagyok képes oly *bámulatos olcsó* árban eladni, mint pl.



1 amer. nick. rem. órát szépen vésett tokal 2 ft 45 kr  
1 finomabb schweizi nickell órát 3 .. 50 ..  
Egy 3 fedeles nickell rem. órát (igen erős) 4 .. 80 ..  
Egy 3 .. tulla rem. órát (igen finom) 5 .. 50 ..  
Egy ezüst rem. órá 3 fedéllel 5 .. 80 ..  
Egy finomabb rem. órát 6 .. 50 ..

Egy nagyon elegáns acél vagy ezüst női órát 4 ft 50 krtól 6 ft 6 krtig  
3 erős ezüst fedéllel 7 ftrttól 8 ft 50 krtig  
Egy nagyon finom és erős anker rem. ezüst férfi órá 8 ftrttól

Azonkívül mindenféle arany és ezüst ékszerertárgyakat, mint pl. egy pár arany függő 1 ft 50 krtól. Egy arany gyűrű 2 ft 50 krtól és feljebb stb.

Minden nálam vásárolt óráért 2 évi jótállást vállalok. — Vidéki megrendeléseket 3-szor naponta eszközölök. — A netetsző árúért a pénzt azonnal visszaküldöm. Tört arany vagy ezüst tárgyakat veszek vagy becserelek.

**Zinner Vilmos.**

műóráss és ékszerész  
Sátoraljai hely, a Központi kávéház mellett.

Az 1895. évi caira s az 1896. évi londoni egészségügyi kiállításokon díszoklevéllel és arany éremmel kitüntetve.

Orvosi tekintélyek által kipróbált s nagyobb kórodákban kitünő sikerrel használt külszer a

## REUMA-SZESZ

biztos s kiváló gyors hatású köszvény, eszú, reuma, ischiás stb. ellen.

Hatása meglepő, a mennyiben gyakran még a legidültbb köszvény és eszú-fájdalmakat is már néhányszori bedörzsöléssel teljesen megszüntette.

Egy üveg ára használati utasítással 1 kor., erősebb 2 korona 40 fillér.

**SZEGFÜ CREME** szeplő, májolt, mitesser s az arcz és kézbb minden nemű tisztáltsági ellen. Főuri körökben is előszeretettel használva. Ára 1 korona.  
**SZEGFÜ POWDER** a tein-nek üdösséget s finomságot kölcsönöz. — Fehér, rézsaszin s eróme színben. Egy doboz 1 korona.  
**SZEGFÜ FOGPOR** a fogak s foghús épségben tartására. A száját dezinficizálja, a fogaknak vakító fényt kölcsönöz. Egy doboz 80 fillér, fogkefé 1 kor.  
**SZEGFÜ SZAPPAN** a legfinomabb toillettel illattal. Egy darab 80 fillér.  
**HAJ-ELIXIR** a haj hullás, kopaszodás, fejkörpa s hajkikopás biztos mególtására szolgál. Egy üveg 3 korona.

**TOKAJI CHINA-VASBOR** legkitünőbb minőségű hegyaljai borból készítve. Kitünő s biztos hatású szer vérszegénység, sápkór s idel gesség ellen. Gyermeknek kellemes ízűé-fogva igen szivesen veszik be. Fél literes üveg 5 korona, 1 liter 9 korona.  
**TOURISTA OLAJ** az egyedüli biztos szer tyukszem, szemüles és bőrvastagodás gyökeres gyógyítására. — Egy üveg ára 70 fillér.

Az összes bel- és külföldi különlegességek

szappanok, parfümök, pouderek és arczkenőcsök.  
sebészeti eszközök és kötszerek raktár van

Kapható csaknem az összes gyógyszerertárakban.

Postán utánvéttel, vagy a pénz előzetes beküldése után küldi a készítő:

**WIDDER GYULA**

gyógyszerész. Sátoraljai hely.

Főraktárak Budapestben: Török József gyógyszerertárában, Király-utca 12 és az Egger-féle „Nador gyógyszerertár”-ban, Váci-körut 17.





**AKACIA** - SZAPPAN - KÖSZVENY ÉS CSUZ ELLEN  
 Kapható minden gyógyszertárban.  
 Főraktár: KÖRÖNY GYÓGYSZERTÁR, BUDAPEST, Csalán-  
 utca 1. sz. 1. emelet.

**Dr. SCHLESINGER MIKSA**  
**VIZGYÓGYINTÉZET** POZSONY,  
**ÉS SANATORIUM** (Cottage)  
 Gyógyfürdő, hegyi fekvésben, természetes forrásokkal, 200 kilométerre fekszik, jó  
 társasági helyiségek, nagy utak. Szigorúan orvosi felügyelettel, szakszerű kezelés.  
 Főgyógyorvosok: Dr. Kóvács Miksa, Dr. Kovács Ernő, Dr. Kovács János, Dr. Kovács  
 Prospektust és felvilágosítást küld.  
 AZ IGAZGATÓSÁG

**MADEIRA KRÉM**  
 A legújabb, legfinomabb, legízesebb és legaromásabb krém, melyet a FÜLDES-féle  
 A. 2. kor., 10 fillér, 1. szappan 70 fillér, pudor 1.20 for.  
 Készítő: FÜLDES ALLEM, gyógyszerész ARADON.  
 Kapható minden gyógyszertárban.

**Lanningene** hajfestő szer  
 A legkedveltebb és legbiztonságosabb hajfestő szer.  
 A szájnak és fogaknak legeslegjobb az **O SAN**  
 Rozsny-féle kávé a legjobb és legeszebb kávé. Ár 2 korona.  
**ROZSNETEJ** Ehhez higién. balzsamszappan 60 fillér.  
 Főszékhely: CZERNY J. ANTON, Bécs, XVIII. Carl. Ludwigstr. 6.

**PLATSCHEK VILMOS**  
 elismert legszolidabb  
**FÉRFI és GYERMEK-ruha áruhaza**  
 Budapest, IV. Központi Városház

**FERNOLENDT**  
 Cipőfénymaz, legjobb fénymaz a világon, a cipőnek gyorsan sötét,  
 fekete fényt ad és a bőrt is tartóssa teszi.  
 Alapítatlan 1832. — Gyári raktár: Bécs, I., Schulerstrasse 21. — Mindenütt kapható.

**SCHWANHÄUSSER** Irodai  
 cikkek  
 RENDET TARTANAK — IDŐT TAKARITANAK  
 Képes árjegyzék ingyen és bérmentve.  
**SCHWANHÄUSSER, BÉCS, I., Johannesgasse 2.**

**MAGYAR ORVOSI MŰSZERTÁR**  
 (ORTHOPÆDIAI MŰINTÉZET)  
 Budapest, VII., Kerepesi-ut 32. (a Rókus-kórházzal szemben.)  
 Sőrűkötők, málábák, műkezek, haskötők, stb. Orvos sebészeti műszerek, kötérek,  
 betegápolási eszközök.  
 Gummi és kátholgyag különlegességek.  
 Árjegyzék zárt borítékban ingyen.

**PEAU DE COGNAC LEGJOBB!**

Vérgyógyítás — Hemopatia  
 Feltalálja és egyedül képviselője:  
**Dr. KOVÁCS J.** egyet. orvos.  
 Budapest, V., Váci körút 18.  
 Ismertető füzet 1 kor bérmentve.

**28 ÉV ÓTA!**  
 AZ ELISMERT LEGJOBB  
 MAGYAR BESZERZÉSI  
 FORRASA  
**MAUTNER ÖDÖN**  
 BUDAPEST  
 Cs. és Kir. Udvari Nagkereskedése  
 Andrassy-ut 23. sz.  
 és Rottenbiller-utca 33.  
 KÉPES ÁRJEGYZÉK INGYEN  
 ÉS BÉRMENTVE.

**HOTEL-PAVILJON SZÁLLÓJA**  
 Szállás: SIMON PÁL,  
 BUDAPEST, VI., VACZI-KÖRUT 25  
 100 szoba 1 főtől, legjobb kiszolgálással együtt.  
 Fürdők, elegáns kávéház, étterem és  
 sörszalonok a házban. Vilamos vasúti megálló-  
 hely az összes pályaudvarok felé.  
 HIRDETESEKET \* REKLAMOKAT  
 szakaszerűen, pontosan és legelőcsébb  
 közöltet az összes lapokban az  
**ALTALANOS TUDOSÍTÓ**  
 hirdetési osztálya  
 Budapest, VII., Erzsébet-körút 54.  
 Tiszteltetés: LEOPOLD GYULA, szerkesztő.

Mi helybeliek Budapesten a  
**NEW-YORK kávéház-**  
 ban (Erzsébet-körút 9-11.)  
**találkozunk.**  
 Estánként honvédeknek.

**BAYER-féle**  
**MAGYAR TURISTA-TAPASZ**  
 tyukszem, bőrkéreg és bőrkeményedés ellen  
 legjobb és legbiztonságosabb szer. — Egy tekercs ára 80 fillér.  
 1 kor. üzemeltetői díj bérmentve. Külföldi az egyedüli készítő:  
**VÖRÖSKERESZT GYÓGYSZERTÁR**  
 Budapest, VI., Andrassy-ut 64.  
 Kapható gyógyszertárakban és drogeriákban.

**The Freshams**  
 Életbiztosító Társaság  
 Magyar országban működik 1865 óta.  
 Igazgatóság a társulgi saját palotájában  
 Budapest, Ferenc József utca 56b.

**CSÁSZÁRFÜRDŐ**  
 téli és nyári gyógyhely  
 BUDAPESTEN.  
 Elsőrangú kőná hővizű  
 gyógyfürdő, páratlan gőzfürdővel,  
 legmodernebb iszap-ürdőkkel,  
 ómpia ásványvíz-üzemekkel, kő- és  
 kád-fürdőkkel, — 200 kényelmes  
 lakosztállyal.  
 Praxeusok kívánatra ingyen és  
 bérmentve.

**SZABADSÁGKÉRT ÉRTÉKESÍTŐ MŰVÉNY**  
 BUDAPEST, VILMOS-KÖRUT 17  
 FELVILÁGOSÍTÁS DÍJTALAN

**JENCS-féle**  
**MAGYAR RESTITUTIÓS-FLUID**  
 lovak és szarvasmarháknek  
 Az állatok izomerejét fokozza, kitaróvá,  
 erőssé teszi, megerősíti a lábuk morog  
 benuását, az intárgást s az u. n. pótló-  
 sodást. — Ára 2 korona. Postán 2.80 kor.  
 beküldése után bérmentve küldi.  
**JENCS VILMOS** gyógyszerésztára  
 BUDAPEST, II., SZENA-TÉR 1. SZ.

**ZOLTAN BELA** gyógyszerésztárában Budapest Szabadságtér és Sétány-utca sarkán

A legjobb órákat  
 legelőcsébb és legdivatosabb eszközöket  
**RÉSLEFIZETÉSRE**  
 szigorúan szabott árakon szállítja Magyarországra s minden  
 más és legújabb utazó  
**BRAUSWETTER JÁNOS** kronométer-órák  
 SZEGEDEN  
 Árjegyzék 2000 kappal ingyen és bérmentve.

**LE DÉLICE**  
 Kárpáti  
**IBOLYA-ILLAT**  
 a legdivatosabb és legkedveltebb  
**PARFÜM.** — Ára 4 korona

**„Le Délice”**  
 legjobb Vergé cigarettapapír,  
 legkedveltebb Vergé szivarokahüvely.  
 Egyszer meggyújtva,  
 a cigarettát a nélkül, hogy kialudna,  
**egész végig ég.**  
 Mindenütt kapható.

Különlegességi gyártmányok  
**Szivattyúk és Mérlegek**  
 minden féle minden czélra  
 G. GARVENS W., BÉCS, I. Schwarzenbergstr. 6.  
 Árjegyzék ingyen és bérmentve.

**SANTAL EGGER**  
 Leghíresebb orvosok által ajánlott szer a faliáság bántalmánál. — Felhasználás teszi a  
 Főhírnéje gyors és biztos hatásban és, hogy az orvosok és sebészek által a külföldi szerkeket,  
 hírteljes, védegyógyászati vállalat. Kapható az ország minden gyógyszerésztárában. Ár 3 korona.  
 Vidékre 3 kor. 40 fill. előleges beküldése után bérmentve küldi a  
 NADOR-Gyógyszerésztár, Budapest, VII., Váci körút 17.